

Reseña Histórica del CILAD

Fundación del CILAD

Corre 1948. En La Habana, Cuba, se desarrollará el V Congreso Internacional de Lepra. Desde hace tiempo se gesta en el espíritu de un grupo entusiasta de dermatólogos ibero-latinoamericanos la idea de congregar a todos los colegas de habla española y portuguesa conjuntamente con las Sociedades Médicas de Dermatología, Sifilología, Venereología y Leprología de sus respectivos países[1,2].

Ya en la década del treinta, los catedráticos José Sánchez Covisa de Madrid y Pedro L. Baliña de Buenos Aires vislumbran una unión iberoamericana de dermatólogos[1,2,3]. Pero el estallido de la Guerra Civil Española en 1936, fuerza al exilio al primero que emigra a Caracas donde es nombrado Director ad honorem de la Clínica Dermatológica de la Universidad Central de Venezuela. Numerosos problemas sumados a la continua inestabilidad política

Resenha histórica do CILAD

Corre o ano de 1948. Em Havana, Cuba, se desenvolveria o V Congresso Internacional de Lepra. Há muito tempo se gesta no espírito de um grupo entusiasta de dermatologistas ibero latino-americanos a idéia de congregar todos os colegas de fala espanhola e portuguesa juntamente com as Sociedades Médicas de Dermatologia, Sifilogia, Venereologia e Leprologia de seus respectivos países .

Já na década de trinta, os catedráticos José Sánchez Covisa de Madri e Pedro L. Baliña de Buenos Aires vislumbram uma união ibero-americana de dermatologistas . Mas a eclosão da Guerra Civil Espanhola em 1936, força o primeiro ao exílio em Caracas, onde é nomeado Diretor ad honorem da Clínica Dermatológica da Universidade Central da Venezuela. Numerosos problemas somados à contínua instabilidade política mundial e sua morte em 1944,



**Prof. Dr. José
Sánchez Covisa**
(1881-1944)

Artículo 1º. Estatuto provisional de 1948

“Declárase constituido el Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología a los fines de fomentar el intercambio científico y aproximación intelectual entre los dermatólogos de habla española y portuguesa”.

“Fica constituído o Colégio Ibero-Latino-Americano de Dermatologia cuja finalidade é fomentar o intercâmbio científico e a aproximação intelectual entre os dermatologistas de idioma espanhol ou português”.



**Prof. Dr. Pedro L.
Baliña**
Presidente de Honor
de la Primera Junta
Directiva (1948)



**Prof. Dr. Marcial I.
Quiroga**
Redactor del
Estatuto Provisional
(1948)
Vicepresidente de la
Primera
Junta Directiva
(1948-1950)
Miembro Fundador
del CILAD



La Habana, Cuba. Barrio del Vedado.
En sus inmediaciones se fundó el CILAD en 1948.

mundial y su muerte en 1944 dilatan el proyecto[4]. Finalizada la Segunda Guerra Mundial, comienza la época de creación de las grandes organizaciones internacionales políticas, humanitarias y científicas: surgen las Naciones Unidas (ONU) en 1945[5], el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF) en 1946[6], la Organización de Estados Americanos (OEA) y la Organización Mundial de la Salud (OMS), ambas en 1948[7,8]. También en aquel año se reanudan, después de una década, los preparativos para un nuevo Congreso Internacional de Lepra, por primera vez en América Latina. Pero por entonces la salud del Prof. Pedro L. Baliña no es buena –afectado de una insuficiencia cardíaca, fallecerá meses más tarde atendiendo en su consultorio- y encomienda al Prof. Marcial I. Quiroga el cumplimiento del ansiado anhelo, la unión de la Dermatología Iberoamericana[3]. En el viaje en avión hacia Cuba, el Prof. Quiroga redacta un Proyecto de Reglamento que discute con sus compañeros de aquel vuelo, los profesores Fernando Noussitou y Guillermo Basombrío[1,2].

En la Escuela Valdés Rodríguez del barrio habanero del Vedado tiene lugar finalmente el mencionado Congreso. Oigamos al Prof. M. Quiroga:

El día 11 de abril del año en curso y con motivo de la sesión de clausura del Congreso Internacional de la Lepra reunido en La Habana, invitamos con el Prof. Gay Prieto, de la Facultad de Medicina de Madrid, a todos los representantes de los países iberoamericanos aquí presentes a considerar la creación del Colegio Iberoamericano de Dermatología, idea que desde hace muchos años maduraba en la mente de los dermatólogos de habla española[1,2].

Seguidamente, presidiendo la sesión el Prof. Pastor Fariñas y siendo secretarios los Profs. González Peris y Ovidio Laosa, se tratan cada uno de los artículos proyectados. Queda aprobado el Estatuto Provisional, cuyo artículo 1º establece: “*Declárase constituido el Colegio Ibero-Latino-Ameri-*

dilatam o projeto. Finalizada a Segunda Guerra Mundial, começa a época de criação das grandes organizações internacionais políticas, humanitárias e científicas: surgem as Nações Unidas (ONU) em 1945, o fundo das Nações Unidas para a Infância (UNICEF) em 1946, a Organização dos Estados Americanos (OEA) e a Organização Mundial de Saúde (OMS) ambas em 1948. Também naquele ano se retomam, depois de uma década, os preparativos para um novo Congresso Internacional de Lepra, pela primeira vez na América Latina. Mas, naquela ocasião, a saúde do Prof. Pedro L. Baliña não era boa – afetado por uma insuficiência cardíaca, falecerá meses mais tarde atendendo em seu consultório – e encomenda ao Prof. Marcial I. Quiroga o cumprimento do ansiado objetivo, a união da Dermatologia Ibero-americana

Na viagem de avião a Cuba, o Prof. Quiroga redige um projeto de Regimento que discute com seus companheiros de voo, os professores Fernando Noussitou e Guillermo Basombrío.

Na Escola Valdés Rodríguez do bairro do Vedado em Havana acontece finalmente o mencionado Congresso. Escutemos o Prof. M. Quiroga:

No dia 11 de abril do corrente ano por motivo da sessão de encerramento do Congresso Internacional de Lepra reunido em Havana, convidamos, junto com o Prof. Gay Prieto, da Faculdade de Medicina de Madri, a todos os representantes dos países ibero-americanos aqui presentes a considerar a criação do Colégio Ibero-americano de Dermatologia, idéia que há muitos anos amadurecia na mente dos dermatologistas de língua espanhola.

Em seguida, presidindo a sessão o Prof. Pastor Fariñas e sendo secretários os Profs. González Peris e Ovídio Laosa, são tratados cada um dos artigos projetados. É aprovado o Estatuto Provisório, cujo artigo 1 estabelece: “Declara-se constituído o Colégio Ibero Latino-americano de Der-

cano de Dermatología a los fines de fomentar el intercambio científico y aproximación intelectual entre los dermatólogos de habla española y portuguesa”[1,2]. Nace el CILAD.

Se constituye una comisión formada por un presidente, tres vicepresidentes (un europeo y dos americanos), un secretario y un delegado por cada Sociedad Dermatológica que forma parte del Colegio. Los primeros miembros, elegidos por votación, para integrar la Junta Directiva son:

Presidente: João de Aguiar Pupo (Brasil)

Secretario: Humberto Cerrutti (Brasil)

Vicepresidentes: Braulio Sáenz (Cuba), José Gay Prieto (España), Marcial Quiroga (Argentina).

Por aclamación y a iniciativa del Prof. Gay Prieto se designa al Prof. Pedro Baliña Presidente de Honor[1,2].

Los dermatólogos son así el primer grupo de científicos de lengua española y portuguesa que han tenido conciencia de la necesidad de agrupar sus esfuerzos[9].

Miembros fundadores del CILAD -1948

Por acuerdo en el Acta Fundacional del CILAD, se propone la extensión de Diplomas de Miembros Fundadores a los Dermatólogos asistentes a la histórica reunión del 11 de abril de 1948:

Argentina

Pedro Baliña, Pedro Basombrío G, Ernesto T. Capurro, José María M. Fernández, Héctor Fiol, Rafael Garzón, Carlos F. Guillot, Fernando M. Noussitou, Alberto Nudemberg, N. Olmos Castro, Marcial I. Quiroga, Salomón Schujman.

Brasil

Ernani Agrícola, Francisco A. Rabello, Joaquín Pereira da Motta, José Moacyr de Alcântara Madeira, Orestes Diniz, Olynto Orsini de Castro, Josephino Aleixo, Antonio Carlos Horta, José Stanciolo, Abrahao Salomao, Paulo Cerqueira Rodríguez Pereira, Joao, Baptista Risi, Joao de Aguiar Pupo, Nelson de Souza Campos, Lauro de Souza Lima, Paulo Rath de Souza, José Pessoa Mendes, Abrahao Rotberg, Luis M. Bechelli, Antonio Carlos Mauri, Renato Pacheco Braga, Humberto Cerrutti.

Cuba

José Alfonso Armenteros, Manuel Alonso Pérez, Ario Argüelles Casals, Braulio Sáenz Sotolongo, Adolfo Bulle Mery, José Manuel Busto, Carlos Castañedo Pardo, José Castro Palomino, Jesús Curras Argüelles, Francisco Domínguez López, Maximiliano Espinosa Valdez, Pastor Fariñas Guevara, Isma-

matologia com a finalidade de fomentar o intercâmbio científico e a aproximação intelectual entre os dermatologistas de fala espanhola e portuguesa”. Nasce o CILAD.

Constitui-se uma comissão formada por um presidente, três vice-presidentes (um europeu e dois americanos), um secretário e um delegado por cada Sociedade Dermatológica que forma parte do Colégio. Os primeiros membros, eleitos por votação, para integrar a Diretoria são:

Presidente: João de Aguiar Pupo (Brasil)

Secretario: Humberto Cerrutti (Brasil)

Vicepresidentes: Braulio Sáenz (Cuba), José Gay Prieto (España), Marcial Quiroga (Argentina).

Por aclamação e por iniciativa do Prof. Gay Prieto é designado o Prof. Pedro Baliña como Presidente de Honra.

Os dermatologistas são assim o primeiro grupo de cientistas de língua espanhola e portuguesa que tiveram consciência da necessidade de unir seus esforços.

Membros fundadores do CILAD – 1948

Por acordo na Ata de Fundação do CILAD, se propõe a extensão de Diplomas de Membros Fundadores aos Dermatologistas que assistiram à histórica reunião de 11 de abril de 1948.

Argentina:

Pedro Baliña, Pedro Basombrío G, Ernesto T. Capurro, José María M. Fernández, Héctor Fiol, Rafael Garzón, Carlos F. Guillot, Fernando M. Noussitou, Alberto Nudemberg, N. Olmos Castro, Marcial I. Quiroga, Salomón Schujman.

Brasil:

Ernani Agrícola, Francisco A. Rabello, Joaquín Pereira da Motta, José Moacyr de Alcântara Madeira, Orestes Diniz, Olynto Orsini de Castro, Josephino Aleixo, Antonio Carlos Horta, José Stanciolo, Abrahao Salomao, Paulo Cerqueira Rodríguez Pereira, Joao, Baptista Risi, Joao de Aguiar Pupo, Nelson de Souza Campos, Lauro de Souza Lima, Paulo Rath de Souza, José Pessoa Mendes, Abrahao Rotberg, Luis M. Bechelli, Antonio Carlos Mauri, Renato Pacheco Braga, Humberto Cerrutti.

Cuba:

José Alfonso Armenteros, Manuel Alonso Pérez, Ario Argüelles Casals, Braulio Sáenz Sotolongo, Adolfo Bulle Mery, José Manuel Busto, Carlos Castañedo Pardo, José Castro Palomino, Jesús Curras Argüelles, Francisco Domínguez López, Maximiliano Espinosa Valdez, Pastor Fariñas Guevara, Isma-

le Ferrer Pulgarón, Ernesto Fonts Abreu, Adolfo García Miranda, Luis Garzón Camacho, Guillermo González Peris, Miguel González Prendes, Juan Grau Triana, Juan Haedo Medina, Ramón Ibarra Pérez, Ovidio de Laosa Capote, René Leonard Capote, José Mesa Ramos, Juan José Mestre, Alberto Oteiza Setien, Vicente Pardo Castelló, J. Pedroso Crucet, Jorge Pina Martinó, Raúl Piñeyro Rodríguez, Roberto Quero Padilla, Berta Réaud, Enrique Río León, Luis Rodríguez Plasencia, Oscar Romero Jordán, Braulio Sáenz Ricart, Severino Salazar Cruz, José Sánchez Díaz, Eugenio Serrano Pérez, Guillermo Sowers Méndez, Francisco R. Tiant, Fernando Trespalacios, André Valdés Alvaríño, Horacio Abascal.

República Dominicana

Guillermo Herrera.

Ecuador

Luis Rendón Guerra, Manuel Villasis.

España

Carlos Cardenal Salas, Diego Carrillo Casaux, Félix Contreras Dueñas, José Gay Prieto, José Gómez Orbaneja, Jaime Peyrí, Xavier Vilanova

México

Fernando Latapí, Oswaldo Arias, Concepción Estrada, Isabel Palomo, Roberto Nuñez Andrade, José Barba Rubio, Agustín Chévez, Antonio Peyrí, Alejandro Ramírez Sánchez.

Perú

Pedro Weiss.

Venezuela

Martín Vegas Sánchez, Jacinto Convit García.

Los primeros años: los Profesores Aguiar Pupo, Gay Prieto y Latapí

La primera Comisión inicia de inmediato su actividad fomentando el intercambio de trabajos originales de investigación en las revistas de las sociedades colegiadas. Gestiona la creación de becas para perfeccionamiento de especialistas en países iberoamericanos. El eco de su accionar se refleja en los periódicos dermatológicos de las distintas Sociedades que integran el Colegio[1,2]. El Primer Presidente del CILAD, Dr. João de Aguiar Pupo, Profesor Emérito de la Facultad de Medicina de la Universidad de São Paulo, donde fue dos veces Director[10-12], convoca a una reunión en Río de Janeiro. Ésta deviene en el I Congre-

rer Pulgarón, Ernesto Fonts Abreu, Adolfo García Miranda, Luis Garzón Camacho, Guillermo González Peris, Miguel González Prendes, Juan Grau Triana, Juan Haedo Medina, Ramón Ibarra Pérez, Ovidio de Laosa Capote, Rene Leonard Capote, José Mesa Ramos, Juan José Mestre, Alberto Oteiza Setien, Vicente Pardo Castelló, J. Pedroso Crucet, Jorge Pina Martinó, Raúl Piñeyro Rodríguez, Roberto Quero Padilla, Berta Réaud, Enrique Río León, Luis Rodríguez Plasencia, Oscar Romero Jordán, Braulio Sáenz Ricart, Severino Salazar Cruz, José Sánchez Díaz, Eugenio Serrano Pérez, Guillermo Sowers Méndez, Francisco R. Tiant, Fernando Trespalacios, André Valdés Alvaríño, Horacio Abascal.

República Dominicana:

Guillermo Herrera.

Ecuador:

Luis Rendón Guerra, Manuel Villasis.

España:

Carlos Cardenal Salas, Diego Carrillo Casaux, Félix Contreras Dueñas, José Gay Prieto, José Gómez Orbaneja, Jaime Peyrí, Xavier Vilanova

México:

Fernando Latapí, Oswaldo Arias, Concepción Estrada, Isabel Palomo, Roberto Nuñez Andrade, José Barba Rubio, Agustín Chévez, Antonio Peyrí, Alejandro Ramírez Sánchez.

Perú:

Pedro Weiss.

Venezuela:

Martín Vegas Sánchez, Jacinto Convit García.

Os primeiros anos: os Professores Aguiar Pupo, Gay Prieto e Latapí

A primeira Comissão inicia imediatamente sua atividade fomentando o intercâmbio de trabalhos originais de investigação nas revistas das sociedades colegiadas. Promove gestões para a criação de bolsas de estudo para aperfeiçoamento de especialistas em países ibero-americanos. O eco da sua ação se reflete nos jornais dermatológicos das distintas Sociedades que integram o Colégio . O primeiro Presidente do CILAD, Dr. João de Aguiar Pupo, Professor Emérito da Faculdade de Medicina da Universidade de São Paulo, onde foi duas vezes Diretor, convoca uma reunião no Rio de Janeiro. Esta se transforma no I Congresso Latino-ame-



Prof. Dr. João de Aguiar Pupo
1º Presidente
del CILAD
Periodo 1948-1950



Prof. Dr. Fernando Latapí
3º Presidente del
CILAD
Periodo 1953-1956



Prof. Dr. Humberto Cerruti
1º Secretario
General del CILAD.



Prof. Dr. Manuel Malacara
Secretario General
Periodo 1953-1956



Prof. Dr. José Gay Prieto
Vicepresidente de
la Primera Junta
Directiva
(1948-1950).
Miembro Fundador
del CILAD.
2º Presidente
del CILAD
Periodo 1950-1953.



Prof. Fernando Latapí en el III Congreso Ibero-Latino-Americano de Dermatología Ciudad de México-1956.
Es el primer Congreso independiente de otro evento médico.

so Ibero-Latinoamericano de Dermatología que tiene lugar junto a la VII Reunión Anual de los Dermatólogos Brasileños en septiembre de 1950 en la ciudad carioca, entonces capital del Brasil[13,14].

Allí asume la presidencia el Dr. Gay Prieto, Profesor Titular de la Primera Cátedra de Dermatología de la Universidad de Madrid. La Secretaría General es ocupada por el Prof. Félix Contreras y se reelige el resto de la primera Comisión. Prevalciendo la vocación de unidad del Colegio, se logra superar una propuesta de división del mismo en una rama europea y otra americana[13-15].

En octubre de 1953 se lleva a cabo en Madrid el II Congreso CILAD en ocasión del VI Congreso Internacional de Lepra, donde la presidencia pasa a manos del Prof. Fernando Latapí, fundador de la Escuela Mexicana de Dermatoleprología[16].

El III Congreso CILAD, que se desarrolla en la Ciudad de México en octubre de 1956, adquiere mayores dimensiones y es por primera vez independiente de otro evento médico. Durante seis días se presentan más de 100 trabajos científicos y se logra reunir cerca de 150 especialistas[13,14].

El Congreso de Lisboa y la Reestructuración de 1959

El Presidente del CILAD Dr. Salazar Leite, Profesor de Dermatología y Micología del Instituto de Medicina Tropical de Lisboa[17,18], preside el IV Congreso CILAD celebrado en la capital portuguesa y Coimbra en 1959. Esta convocatoria cuenta con un nutrido programa académico que reúne numerosos dermatólogos.

Aparece en escena el Prof. Francisco da Cruz Sobral, Secretario General desde 1957, que estará ligado por décadas a la vida del Colegio y es considerado uno de sus

ricano de Dermatologia que se realiza junto com a VII Reunião Anual dos Dermatologistas Brasileiros em setembro de 1950 na cidade carioca, então capital do Brasil.

Ali assume a presidência o Dr. Gay Prieto, Professor titular da primeira cátedra de Dermatologia da Universidade de Madri. A Secretaria-Geral é ocupada pelo Prof. Félix Contreras e o resto da primeira Comissão é reeleita. Prevalendo a vocação de unidade do Colégio, se consegue superar uma proposta de divisão do mesmo em um ramo europeu e outro americano .

Em outubro de 1953, por ocasião do VI Congresso Internacional de Lepra, realiza-se em Madri o II Congresso CILAD onde a presidência passa para as mãos do Prof. Fernando Latapi, fundador da Escola Mexicana de Dermatoleprologia (0).

O III Congresso CILAD, que acontece na Cidade do México em outubro de 1956, adquire maiores dimensões e pela primeira vez é independente de outro evento médico. Durante seis dias são apresentados mais de 100 trabalhos científicos e consegue-se reunir cerca de 150 especialistas

O Congresso de Lisboa e a Reestruturação de 1959

O Presidente do CILAD Dr. Salazar Leite, Professor de Dermatologia e Micologia do Instituto de Medicina Tropical de Lisboa), preside o IV Congresso CILAD celebrado na capital portuguesa e Coimbra em 1959. Esta convocatória conta com um nutrido programa académico que reúne numerosos dermatologistas.

Aparece em cena o Prof. Francisco da Cruz Sobral, Secretário-geral desde 1957, que estará ligado por décadas à vida do Colégio e é considerado um de seus mais im-



Prof. Dr. Augusto Salazar Leite
4º Presidente del
CILAD
Periodo 1957-1959



Ex Libris del Dr. Salazar Leite



Prof. Dr. Francisco da Cruz Sobral
Secretario General
 (1957-1959)
Secretario General Vitalicio
 (1963-1983)
Asesor de la Comisión Directiva
 (1984-1988)



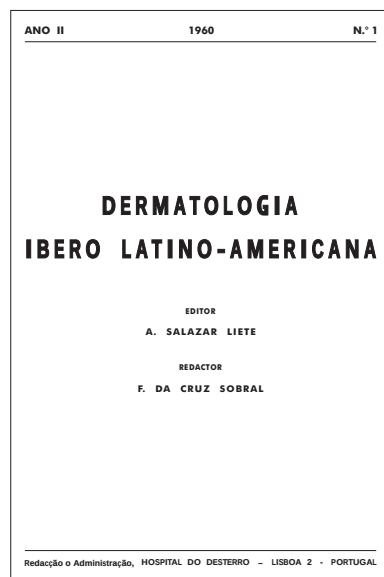
Lisboa 1959

IV Congreso
Hospital do Desterro
Lisboa-1959
 Se reestructura el CILAD. Se adquiere un
 órgano de difusión oficial, independencia
 financiera y sede fija.



IV Congreso CILAD - Hospital do Desterro
Lisboa-1959

En la segunda fila, sentado en 4to lugar a la derecha se distingue el Presidente Dr. A Salazar Leite, siguen los Dres. J Ramos e Silva, L Pierini. En primera fila sentada, la Dra. Josefa Novales, una de las pocas participantes mujeres del Congreso.



**Dermatologia
Ibero-Latino-Americana**
Primer órgano de
difusión oficial.
Fundada en 1959

más importantes organizadores[19-21]. Hasta entonces el Colegio era una integración de sociedades dermatológicas de países hispano-lusoparlantes que se regía por Estatutos Provisionales. Se procura estructurar definitivamente a la institución, dotándola de un órgano de difusión oficial, independencia financiera y sede fija. Es así como se concreta la idea de que el CILAD sea una asociación de Miembros y no de Sociedades, se crea la revista Dermatología-Ibero-Latino-Americana (DILA) -de aparición semestral-, se aprueba una cuota anual para sus socios y se elige Lisboa como residencia oficial del CILAD, cuyas oficinas centrales funcionarán en la Av. Da Liberdade 90. El CILAD se consolida así en una poderosa Asociación Dermatológica con permanente actividad. La Asamblea General elige como Presidente al Prof. Luis E. Pierini, que nombra Secretario General al Prof. David Grinspan. El 17 de julio de 1961 queda aprobado el Primer Estatuto, que es reconocido y aceptado por el Ministerio de Educación de Portugal[1,15,22].

Además del Congreso cada 4 años, se promueve la realización periódica de reuniones regionales para lograr un contacto más eficiente entre sus miembros y discutir especialmente aspectos científicos de interés local.

Los años 60: los periodos de los Profesores Pierini, Vilanova y Estevez

El Dr. Luis E. Pierini, Profesor Titular de Dermatología de la Facultad de Medicina de Buenos Aires y recordado entre otras cosas por la eponimia de la prueba de la histamina, la

portantes organizadores. Até então o Colégio era uma integração de sociedades dermatológicas de países de fala luso-espanhola que se regia por Estatutos provisórios. Procura-se estruturar definitivamente a instituição, dotando-a de um órgão de difusão oficial, independência financeira e sede fixa. Para isto, concretiza-se a idéia de que o CILAD seja uma associação de membros e não de sociedades, cria-se a revista Dermatologia Ibero Latino-americana (DILA) – de aparição semestral, aprova-se uma quota anual para seus sócios e Lisboa é eleita residência oficial do CILAD, cujo escritório central funcionará na Av. da Liberdade, 90. O CILAD se consolida assim como uma poderosa associação dermatológica com atividade permanente. A Assembléia Geral elege como Presidente o Prof. Luis E. Pierini, que nomeia como secretário-geral o Prof. David Grinspan. Em 17 de julho de 1961 é aprovado o Primeiro Estatuto, que é reconhecido e aceito pelo Ministério de Educação de

Além do Congresso a cada 4 anos, promove-se a realização periódica de reuniões regionais para conseguir um contato mais eficiente entre seus membros e discutir especialmente aspectos científicos de interesse local.

Os anos 60: os períodos dos professores Pierini, Vilanova e Estevez

O Dr. Luis F. Pierini, Professor Titular de Dermatologia da Faculdade de Medicina de Buenos Aires, lembrado entre outras coisas pela eponimia da prova de histamina, a atro-



Prof. Dr. Luis E. Pierini
5º Presidente del
CILAD
Periodo 1959-1963

En cuatro años el número de socios se eleva de 100 a 700. La revista se publica con regularidad, se mantiene contacto permanente con las Sociedades Científicas afines, se adquiere independencia y estabilidad económica.



VII Jornadas Rioplatenses de Dermatología. 1963.

*Se reafirma entre los grandes Maestros
la fundación del CILAD.*

*De izquierda a derecha. Sentados: Dr. J. Carrera,
Dr. X. Vilanova, Dr. MI Quiroga, Dr. Bartolomé Vignale.
De Pie: Dr. S. Fraga, Dr. RD Azulay, F. Ambrosetti, Raúl
Mazzini, A. Padilha-Gonçalves, Raúl Vignale, N. Corte.*

atrofodermia idiopática o el prurigo melanótico, ocupa la Presidencia del CILAD en el periodo 1959-1963[23].

Se inicia la época de los grandes Congresos que ahora ya constituyen uno de los más importantes eventos mundiales de la especialidad. El V Congreso CILAD de Buenos Aires y Mar del Plata en 1963 pone además de manifiesto la formidable capacidad organizativa y científica del Prof. David Grinspan, a la sazón Secretario General. Diez reuniones científicas intracongreso, conferencias y mostraciones de enfermos constituyen las principales actividades del even-

fodermia idiopática ou o prurigo melanótico, ocupa a Presidência do CILAD no período 1959-1963.

Inicia-se a época dos grandes congressos que agora já constituem um dos mais importantes eventos mundiais da especialidade. O V Congresso CILAD de Buenos Aires e Mar del Plata em 1963 põe em evidência a formidável capacidade organizativa e científica do Prof. David Grinspan, nesta época Secretário-geral. Dez reuniões científicas intracongresso, conferências e mostrações de enfermos constituem as principais atividades do even-



Prof. Dr. Xavier Vilanova
6º Presidente del
CILAD
(1964)
Fallece en el primer
año de su gestión.



Prof. Dr. Juvenal Álvarez Esteves
7º Presidente del
CILAD
(1965-1967)



En 1966 surge la edición en inglés de Dermat Ib Lat Am
Dirigida por el Prof. Dr. David Grinspan



Durante años el CILAD creó un marco de confraternización de la Dermatología Ibero-Latino-Americana.
Los profesores Huberto Bogaert (República Dominicana) y Fernando Latapí (México)



Durante una actividad del CILAD, a la izquierda de la foto los Dres: Pedro Lavalle (México) y Orlando Cañizares (Cuba, USA). En el centro de blanco el Dr. Elfren Solano (Costa Rica)



En una reunión en México, algunas figuras de la Dermatología de Ibero-Latinoamérica: los Dres. Yolanda Ortiz (México), Alejandro Cordero (Argentina), Fernando Latapí (México), José Gómez Orbaneja (España), Francisco da Cruz Sobral (Portugal)

to cuyos temas oficiales son las micosis profundas, dermatosis precancerosas, hipodermatitis de miembros inferiores y nevos. Algunos participantes extienden su estadía para conocer los lagos del sur argentino y chileno[24]. En cuatro años el número de socios se eleva de 100 a 700. La revista se publica con regularidad, se mantiene contacto permanente con las Sociedades Científicas afines, se adquiere independencia y estabilidad económica. La Asamblea General reunida en Mar del Plata ratifica los Estatutos de 1961 que aumentan a cinco el número de vicepresidentes –cuatro latinoamericanos y uno ibérico- y nombra al Prof. Francisco da Cruz Sobral Secretario General Vitalicio[13-15]. Las Actas Finales del V Congreso, por su calidad y volumen

to cujos temas oficiais são as micoses profundas, dermatoses pré-cancerosas, hipodermatites de membros inferiores e nevos. Alguns participantes estendem sua estadia para conhecer os lagos do sul argentino e chileno. Em quatro anos o número de sócios se eleva de 100 a 700. A revista é publicada com regularidade, é mantido o contato permanente com as sociedades científicas afins, adquire-se independência e estabilidade econômica. A Assembléia Geral reunida em Mar del Plata ratifica os Estatutos de 1961 que aumentam para cinco o número de vice-presidentes – quatro latino-americanos e um ibérico – e nomeia o Prof. Francisco da Cruz Sobral, Secretário-geral vitalício. As Atas Finais do V Con-

(1,299 páginas) sólo son comparables a los "Proceedings" del XII Congreso Internacional de Dermatología (1,692 páginas) celebrado un año antes en Washington[9].

El nuevo Presidente del CILAD es el Prof. Xavier Vilanova i Montiu, considerado uno de los creadores de la Escuela Catalana de Dermatología y el mismo cuyo nombre se asocia junto con el del Maestro Piñol con la hipodermatitis nodular subaguda migratoria. Pero la desgracia enluta al Colegio y tras un año de ferviente actividad fallece inesperadamente[15,25,26]. Por decisión unánime de la Comisión Directiva en 1965 lo sucede el Vicepresidente Prof. Juvenal Esteves, uno de los fundadores de la Sociedad Portuguesa de Dermatología y Venereología[27]. Se mantiene la sede del VI Congreso CILAD en Barcelona, cuya organización queda a cargo esencialmente del Secretario General, Prof. Piñol Aguadé, discípulo y sucesor del Maestro Vilanova en la Cátedra de Dermatología[25,26]. El Congreso de la capital catalana en 1967 confirma el progreso continuo de estos eventos alcanzando a más de 500 participantes que asisten a sesiones de alto nivel académico. Los temas oficiales son las genodermatosis y el eczema seborreico. El número de socios ronda ahora en 800[13,14,28].

Desde 1966 a 1970 se edita también la versión en inglés de la revista DILA, que dirigida por el Prof. David Grinspan, transmite las experiencias ibero-latinoamericanas entre los dermatólogos anglosajones. La publicación merece el elogio de renombradas figuras internacionales como los profesores Richard Sutton, Harry Arnold, Rudolf Baer, Thomas Fitzpatrick, Hermann Pinkus, Marion Sulzberger[13,14,29].

La década del 70: época de los Maestros Padilha Gonçalves, Grinspan y Azulay

En virtud del desarrollo alcanzado y la complejidad organizativa creciente, la Asamblea General decide separar la planificación de los Congresos del resto de las actividades del CILAD, división administrativa que perdura hasta nuestros días[13-15]. Habrá un Presidente del CILAD y otro Presidente para los Congresos del CILAD que trabajará en estrecha colaboración con el primero.

De esta manera, la presidencia del Colegio es ejercida desde 1967 por el Prof. Antar Padilha Gonçalves, figura señera de la Dermatología Tropical y Micología que es elegido también ese año miembro del International Committee of Dermatology[30]. Por otra parte, el Prof. Martín Vegas, que había sido Decano de la Facultad de Medicina de la Universidad Central de Venezuela y miembro Fundador de la Sociedad de la Especialidad de su país, queda

gresso, por sua qualidade e volume (1.299 páginas) só são comparáveis aos "Proceedings" do XII Congresso Internacional de Dermatologia (1692 páginas) celebrado um ano antes em Washington.

O novo Presidente do CILAD é o Prof. Xavier Vilanova i Montiu, considerado um dos criadores da Escola Catalã de Dermatologia e cujo nome se associa junto com o do mestre Piñol com a hipodermatites nodular sub-aguda mitratória. Mas a desgraça enluta o Colégio e depois de um ano de fervente atividade ele falece inesperadamente).

Por decisão unânime da Diretoria, em 1965 assume o vice-presidente Prof. Juvenal Estêves, um dos fundadores da Sociedade Portuguesa de Dermatologia e Venereologia. Mantém-se Barcelona como local do VI Congresso CILAD, e sua organização fica a cargo essencialmente do Secretário-geral, Prof. Piñol Aguadé, discípulo e sucessor do mestre Vilanova na cátedra de Dermatologia. O Congresso da capital catalã em 1967 confirma o progresso contínuo destes eventos alcançando mais de 500 participantes que assistem a sessões de alto nível acadêmico. Os temas oficiais são as genodermatoses e o eczema seborréico. O número de sócios ronda agora os 800.

Desde 1966 a 1970 edita-se também a versão em inglês da revista DILA, que dirigida pelo Prof. David Grinspan, transmite as experiências ibero latino-americanas entre os dermatologistas anglo-saxões. A publicação merece o elogio de renomadas figuras internacionais como os professores Richard Sutton, Harry Arnold, Rudolf Baer, Thomas Fitzpatrick, Hermann Pinkus, Marion Sulzberger.

A década de 70: época dos mestres Padilha Gonçalves, Grinspan e Azulay

Em virtude do desenvolvimento alcançado e da crescente complexidade organizativa, a Assembléia Geral decide separar a planificação dos congressos do resto das atividades do CILAD, divisão administrativa que perdura até os nossos dias.

Haverá um Presidente do CILAD e outro Presidente para os Congressos do CILAD que trabalhará em estreita colaboração com o primeiro.

Desta maneira, a presidência do Colégio é exercida desde 1967 pelo Prof. Antar Padilha Gonçalves, figura marcante da Dermatologia Tropical e Micologia que neste mesmo ano também foi eleito membro do International Committee of Dermatology. Por outro lado, o Prof. Martín Vegas, que tinha sido Decano da Faculdade de Medicina da Universidade Central da Venezuela e membro Fundador



**Prof. Dr. Antar
Padilha Gonçalves**
8º Presidente del
CILAD
Periodo 1967-1971

En virtud del desarrollo alcanzado y complejidad creciente, la Asamblea General decide separar la planificación de los Congresos del resto de las actividades del CILAD



**Prof. Dr. David
Grinspan**
9º Presidente del
CILAD
Periodo 1972-1975



**Prof. Dr. Martín
Vegas Sánchez**
Presidente VII
Congreso CILAD de
Caracas 1971

exclusivamente al frente del VII Congreso CILAD de 1971[31]. Esta vez el Hotel Caracas-Hilton es anfitrión de más de 500 dermatólogos de 26 países que atestiguan un programa científico y social sin par. El tema principal lo ocupan las micosis. Se otorga por primera vez el premio Xavier Vilanova al mejor trabajo original, instituido en memoria del Maestro por su esposa y la Comisión Directiva[13,14]. Espectáculos sinfónicos, corales y bailes venezolanos amenizan el evento. Así como el Congreso de Lepra de 1948 había sido el marco para el nacimiento del CILAD, en el Congreso CILAD de Caracas, a iniciativa de los profesores Pablo Viglioglia, Osvaldo Mangano, Juan C. Gatti y Sebastião Sampaio se gesta la idea de una reunión argentino-brasileña que se consolidará al año siguiente en la primera Reunión Anual de Dermatólogos Latinoamericanos (RADLA)[32].

da Sociedade da Especialidade do seu país, fica exclusivamente à frente do VII Congresso CILAD de 1971. Desta vez o Hotel Caracas-Hilton recebe mais de 500 dermatologistas de 26 países que dispõem de uma programação científica e social sem igual. O tema principal é ocupado pelas micoses. Pela primeira vez, se concede o prêmio Xavier Vilanova ao melhor trabalho original, instituído em memória do mestre por sua esposa e pela Diretoria. Espetáculos sinfônicos, corais e danças venezuelanas amenizam o evento.

Assim como o Congresso de Lepra de 1948 havia sido o marco para o nascimento do CILAD, no Congresso CILAD de Caracas, por iniciativa dos professores Pablo Viglioglia, Osvaldo Mangano, Juan C. Gatti e Sebastião Sampaio se gesta a idéia de uma reunião Argentina – brasileira que se consolidará no ano seguinte na primeira Reunião Anual de Dermatologistas Latino-americanos (RADLA)

Em 1972 ascende à direção do Colégio o Prof. David Grinspan, que será nomeado Decano dos Dermatologistas do CILAD (1992) e reconhecido Pioneiro da Estomatologia no Congresso Mundial de Paris de 2002. No ano seguinte – 1973 – decide-se fundir a revista DILA – que teve que suprimir sua versão em inglês por falta de apoio financeiro – com Medicina Cutânea. Esta última tinha sido fundada em 1966 pelos Professores Orlando Cañizares, José Gay Prieto, Francisco Kerdel Vegas, Antar Padilha Gonçalves, Augusto Salazar Leite e circulava sob a direção do Dr. Piñol. Nasce então o atual órgão de difusão do Colégio: Medici-



En 1972 asciende a la conducción del Colegio el Prof. David Grinspan, quien será nombrado Decano de los Dermatólogos del CILAD (1992) y reconocido Pionero de la Estomatología en el Congreso Mundial de París de 2002[33,34]. Al año siguiente –1973– se decide fusionar a la revista DILA –que había debido suprimir su versión en inglés por falta de apoyo financiero– con Medicina Cutánea. Esta última había sido fundada en 1966 por los Profesores Orlando Cañizares, José Gay Prieto, Francisco Kerdel Vegas, Antar Padilha Gonçalves, Augusto Salazar Leite y circulaba bajo la dirección del Dr. Piñol. Nace entonces el actual órgano de difusión del Colegio: Medicina Cutánea Ibero-Latino-Americana (Med Cutan Iber Lat Am), dirigida por el Prof. Piñol Aguadé[35-37].

Merced al apoyo conseguido por la Fundación Vargas (Venezuela), el Instituto de Cultura Hispánica (España) y la Fundación Calouste Gulbenkian (Portugal) se distribuyen becas de perfeccionamiento en servicios de la especialidad de la Argentina, España y Portugal. El número de socios trepa a 1,200 en 1974[13,14].

En ocasión del VIII Congreso CILAD de 1975, en el Hotel Camino Real de San Salvador se registran más de 200 dermatólogos a pesar de múltiples problemas político-económicos en Hispanoamérica. Asisten además participantes de Canadá, Estados Unidos, Francia, Inglaterra, Italia, Japón. El tema oficial lo ocupan las dermatosis laborales. En la ocasión también se modifican los Estatutos que establecen la votación secreta y fijan el número de Vicepresidentes en seis miembros, uno ibérico y cinco latinoamericanos. El Colegio cumple así sus primeros veinticinco años y celebra las



Prof. Dr. Joaquín Piñol Aguadé
Primer director de Medicina Cutánea Ibero-Latino-Americana, nuevo órgano de difusión del CILAD desde 1973

Prof. Dr. João de Aguiar Pupo
En 1975 se celebran las Bodas de Plata del CILAD en el VIII Congreso de San Salvador.
En la ocasión se homenajea a su primer Presidente



na Cutânea Ibero Latino-americana (Méd Cutan Iber Lat Am), dirigida pelo Prof. Piñol Aguadé .

Graças ao apoio conseguido pela Fundação Vargas (Venezuela), o Instituto de Cultura Hispânica (Espanha) e a Fundação Calouste Gulbenkian (Portugal) são distribuídas bolsas de aperfeiçoamento em serviços da especialidade da Argentina, Espanha e Portugal. O número de sócios sobe a 1.200 em 1974.

Por ocasião do VIII Congresso do CILAD em 1975, no Hotel Camino Real de San Salvador, registram-se mais de 200 dermatologistas apesar dos múltiplos problemas político-econômicos na América Hispânica. Também assistem participantes do Canadá, Estados Unidos, França, Inglaterra, Itália, Japão. O tema oficial é ocupado pelas dermatoses do trabalho. Na ocasião também são modificados os Estatutos estabelecendo-se a votação secreta e fixando o número de Vice-presidentes em seis membros, um ibérico e cinco latino-americanos.



Prof. Dr. Rubem David Azulay
10º Presidente del
CILAD
Periodo 1976-1979



Prof. Flavio Gómez Vargas, Secretario General y
Prof. Alonso Cortés C. Presidente del IX Congreso del
CILAD de Medellín (1979)

Bodas de Plata homenajeando al primer presidente Prof. Aguiar Pupo que es ovacionado por los presentes. Un paseo a la playa Los Cobanos sobre el Pacífico sirven de descanso a las cinco provechosas jornadas organizadas por el Prof. Oswaldo Ramírez[38,39].

La presidencia se transmite al Prof. Rubem David Azulay que inicia su gestión en 1976. Años más tarde será el primer médico brasileño en recibir el Certificado de Mérito por la Liga Internacional de Sociedades Dermatológicas[40].

En agosto de 1977, tras la prematura desaparición del Maestro Piñol-Aguadé, se nombra Director de la revista Med Cutan Iber Lat Am al Prof. José María Mascaró Ballester, hasta entonces Secretario de Redacción de la misma, cargo que ocupará magistralmente durante dieciocho años[41].

O Colégio cumpre assim seus primeiros vinte e cinco anos e celebra as Bodas de Prata homenageando seu primeiro presidente Prof. Aguiar Pupo que é ovacionado pelos presentes. Um passeio à praia Los Cobanos no Pacífico serve de descanso depois das cinco proveitosas jornadas organizadas pelo Prof. Oswaldo Ramirez .

A presidência é transmitida para o Prof. Rubem David Azulay que inicia sua gestão em 1976. Anos mais tarde será o primeiro médico brasileiro a receber o Certificado de Mérito pela Liga Internacional de Sociedades Dermatológicas.

Em agosto de 1977, depois do desaparecimento prematuro do mestre Piñol Aguadé, o Prof. José Maria Mascaró Ballester, até então Secretário de Redação da revista Med Cutan Iber Lat Am, é nomeado Diretor da mesma, cargo que ocupará magistralmente durante dezoito anos.



**Portada del
Libro de
Resúmenes
del IX
Congreso en
Medellín-
1979**

La ciudad de Medellín –Colombia- es elegida sede del IX CILAD. Bajo la organización del Prof. Alfonso Cortés Cortés, designado por aclamación por la Asamblea General y la Secretaría General a cargo del Prof. Flavio Gómez Vargas, se reitera el éxito de los anteriores eventos. En las seis intensas jornadas de noviembre de 1979 se cubren los aspectos más diversos de la especialidad, amenizados por cenas y otras actividades sociales[15,42].

Llegan los 80: la década del Prof. Abulafia

En 1980 se inicia la época de las presidencias del Prof. Jorge Abulafia, quien –citando al Prof. Grinspan- es considerado como uno de los mejores patólogos generales de la Argentina y uno de los más destacados dermatopatólogos del mundo[43].

Río de Janeiro es la sede del X CILAD que es organizado por los Profesores Rubem Azulay y José Serruya[44]. A pesar de la crisis económico-financiera en Latinoamérica, se consigue una convocatoria de más de 600 participantes de 26 países en el Centro de Convenciones del Hotel Nacional-Río. El tema principal lo ocupan los linfomas y amiloidosis. Seis cursos previos, reuniones con expertos, seis simposios intracongreso, conferencias magistrales, sesiones anatomo-clínicas, presentaciones de minicases, temas libres, trabajos de investigación cubren las más exigentes expectativas científicas. Los congresistas son agasajados con recepciones tropicales y el Jockey Club Brasileiro organiza una corrida de caballos con el premio especial “X CILAD”. El número de socios supera ya los 1,800[15,42,45].

A cidade de Medellín – Colômbia – é eleita sede do IX CILAD. Sob a organização do Prof. Alfonso Cortés Cortés, designado por aclamação pela Assembléia Geral, e com a Secretaria-geral a cargo do Prof. Flávio Gómez Vargas, repete-se o sucesso dos eventos anteriores. Nas seis intensas jornadas de novembro de 1979 cobrem-se os aspectos mais diversos da especialidade, amenizados por jantares e outras atividades sociais.

Chegam os anos 80: a década do Prof. Abulafia

Em 1980 inicia-se a época das presidências do Prof. Jorge Abulafia, que – citando o Prof. Grinspan – é considerado um dos melhores patologistas gerais da Argentina e um dos mais destacados dermatopatologistas do mundo.

Rio de Janeiro é a sede do X CILAD que é organizado pelos professores Rubem Azulay e José Serruya. Apesar da crise econômica-financeira na América Latina, consegue-se reunir mais de 600 participantes de 26 países no Centro de Convenções do Hotel Nacional no Rio de Janeiro. O tema principal são os linfomas e amiloidoses. Seis cursos prévios, reuniões com especialistas, seis simpósios intracongressos, conferências magistrais, sessões anatomo-clínicas, apresentações de mini-casos, temas livres, trabalhos de pesquisa atendem às mais exigentes expectativas científicas. Os congressistas são acolhidos com recepções tropicais e o Jockey Club Brasileiro organiza uma corrida de cavalos com o prêmio especial “X CILAD”. O número de sócios já supera os 1800.



Prof. Dr. Jorge Abulafia
11° Presidente del
CILAD
Periodos 1980-1983,
1984-1987



Prof. Dr. Sebastião Sampaio
Director de Review
Iberian Latin American
Dermatology,
órgano de difusión
oficial en inglés



Prof. Dr. José Serruya
Secretario del X Congreso del
CILAD-Río de Janeiro (1983) cuyo
Presidente fue el Prof. Rubem
Azulay



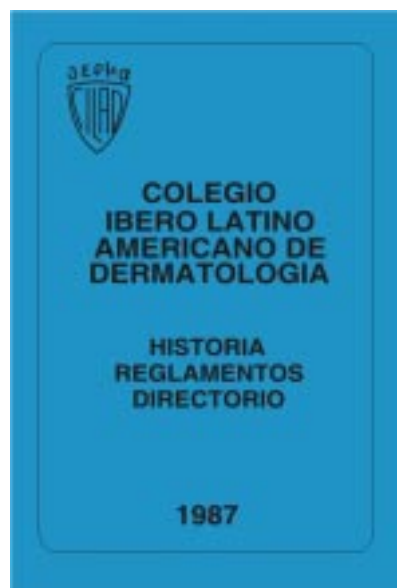
X CILAD Río de Janeiro, Brasil. 1983.
El Prof. Dr. Rubem Dabid Azulay, presidente del X CILAD,
en el discurso inaugural del evento. A su derecha el
Prof. Dr. Jorge Abulafia, presidente del CILAD.



ÁREAS GEOGRÁFICAS DEL CILAD 1983-1999

La Reforma Estatutaria de 1983 divide al Colegio en seis áreas geográficas para su mejor organización, cada una a cargo de un vicepresidente. Estas áreas son:

- Argentina-Chilena-Uruguaya.
- Bolivariana (Venezuela, Colombia, Ecuador, Perú y Bolivia)
- Brasileña-Paraguay
- Centroamericana (Guatemala, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Costa Rica y Panamá)
- Ibérica (España y Portugal)



**En 1987 se
recopila la
historia,
estatutos,
reglamentos y
nómina de
socios del
CILAD**

A Reforma Estatutária de 1983 divide o Colégio em seis áreas geográficas para sua melhor organização, cada uma a cargo de um vice-presidente. Estas áreas são:

- Argentina-Chilena-Uruguai.
- Bolivariana (Venezuela, Colômbia, Equador, Peru e Bolívia)
- Brasileira-Paraguai
- Centro-americana (Guatemala, Honduras, El Salvador, Nicarágua, Costa Rica e Panamá)
- Ibérica (Espanha e Portugal)

- Norteamericana y del Caribe (México, Cuba, República Dominicana y Puerto Rico)

Los éxitos de la gestión redundarán en la reelección del Prof. Abulafia para un segundo periodo consecutivo entre 1984 y 1987.

Pero los problemas no son pocos. El costo económico de la organización de los Congresos es elevado y las actas de las Asambleas reflejan las dificultades de comunicación entre algunos miembros[46,47].

Teniendo en cuenta el desarrollo del VII Congreso Mundial de Dermatología de Berlín, se cambia la sede del XI CILAD –que había sido fijada en San Juan de Puerto Rico– a Madrid, por estar más cercana de Alemania y se coordinan las fechas para fomentar una mayor asistencia. A pesar de muchas dificultades, la planificación del evento continúa gracias al respaldo dado por el Prof. José Gómez Orbaneja, que fallece súbitamente tres meses antes de su inauguración, a quien estaba reservada intensa participación científica[46-48].

El Congreso, que se lleva a cabo finalmente en el Palacio de Congresos madrileño, es responsabilidad de dos presidentes, uno encargado de la organización –Prof. Antonio García Pérez– y otro a cargo de la programación científica –Prof. Antonio Ledo–. Los profesores Gómez Orbaneja *in memoriam* y Dulanto Escofet son los Presidentes de Honor. Ocho cursos previos, 23 simposios, 18 grupos de trabajo además de comunicaciones libres, presentación de casos anátomo-clínicos y pósters cubren las expectativas tanto del dermatólogo joven como del especialista experimentado[46].

- Norte-americana e do Caribe (México, Cuba, República Dominicana e Porto Rico)

Os êxitos da gestão redundarão na reeleição do Prof. Abulafia para um segundo período consecutivo entre 1984 e 1987.

Mas os problemas não são poucos. O custo econômico da organização dos congressos é elevado e as atas das Assembléias refletem as dificuldades de comunicação entre alguns membros.

Levando em conta a realização do VII Congresso Mundial de Dermatologia de Berlim, muda-se a sede do XI CILAD – que tinha sido marcado para San Juan de Porto Rico – para Madri, que está mais perto da Alemanha e se coordenam as datas para fomentar uma maior assistência. Apesar de muitas dificuldades, o planejamento do evento continua graças ao respaldo dado pelo Prof. José Gómez Orbaneja, que falece subitamente três meses antes da sua inauguração, a quem estava reservada intensa participação científica.

*O Congresso, que finalmente se realiza no Palácio de Congressos de Madri, é responsabilidade de dois presidentes, um encarregado da organização, Prof. Antonio García Pérez, e outro a cargo da programação científica, Prof. Antonio Ledo. Os professores Gómez Orbaneja *in memoriam* e Dulanto Escofet são os Presidentes de Honra. Oito cursos prévios, 23 simpósios, 18 grupos de trabalho além de comunicações livres, apresentação de casos anátomo-clínicos e posters atendem as expectativas tanto do dermatólogo jovem como do especialista experiente.*



Prof. Dr. José Gómez Orbaneja
Vicepresidente 1959-1963
Presidente de Honor del XI CILAD. Madrid (1987)

A fin de “fortalecer las estructuras para que sean indestructibles ante las ambiciones personales” –citando al Prof. Abulafia-, se propone una reforma estatutaria para permitir que todos los socios puedan elegir democráticamente sus autoridades reemplazando el sistema vigente en el que sólo votaban los miembros presentes en la Asamblea General[47].

Al concluir la segunda presidencia del Prof. Abulafia los asociados superan el número de 2,000. Además de Med Cutan Iber Lat Am se crea un segundo órgano oficial en inglés: Review Iberian Latin American Dermatology, bajo la dirección del Prof. Sebastião Sampaio. Se distribuyen Monografías sobre temas específicos y el Boletín del CILAD. Se otorgan los siguientes premios: Gay Prieto, Xavier Vilanova, Ibero-Latino-Americano de Dermatología Schering, Premio al Mejor Trabajo Científico en Medicina Cutánea ILA, Premio ¿Cuál es su Diagnóstico? Se otorgan becas y se auspician numerosos Cursos y Congresos entre otras actividades. Se realiza una recopilación de datos relativos a la historia del Colegio, el estatuto con sus modificaciones y reglamentos, la nómina de socios que se publican en un volumen de casi 250 páginas[1].

Los periodos de los Profesores Sampaio y Hernández Pérez

En el periodo 1988-1991 la presidencia pasa a manos del Prof. Sebastião de Almeida Prado Sampaio, discípulo y sucesor del Prof. Aguiar Pupo en la Cátedra de Dermatología de la Universidad de São Paulo. De tal modo, en el Hospital das Clínicas de esta ciudad funciona ahora la dirección postal del Colegio[32,49]. La Comisión Directiva trabaja a la par de la Comisión Organizadora del XII CILAD –presidida por



Prof. Dr. Sebastião Almeida Prado Sampaio
12º Presidente del CILAD
Periodo 1988-1991

A fim de “fortalecer as estruturas para que sejam indestrutíveis diante das ambições pessoais” – citando o Prof. Abulafia – propõe-se uma reforma estatutária para permitir que todos os sócios possam eleger democraticamente suas autoridades substituindo o sistema vigente em que só votavam os membros presentes à Assembléia Geral.

Ao concluir a segunda presidência do Prof. Abulafia, os associados superam o número de 2.000. Além de Méd Cutan Iber Lat Am, cria-se um segundo órgão oficial em inglês Review Iberian Latin American Dermatology, sob a direção do Prof. Sebastião Sampaio. Distribuem-se Monografias sobre temas específicos e o Boletim do CILAD. São entregues os seguintes prêmios: Gay Prieto, Xavier Vilanova, Ibero Latino-americano de Dermatologia Schering, Prêmio ao Melhor Trabalho Científico em Medicina Cutânea ILA, Premio Qual é seu Diagnóstico?. Outorgam-se bolsas e se promovem numerosos cursos e congressos entre outras atividades. Realiza-se uma recopilación de dados relativos à história do Colégio, o estatuto com suas modificações e regimentos e a relação de sócios, que são publicados num volume de quase 250 páginas.

Os períodos dos Professores Sampaio e Hernández Pérez

No período 1988 – 1991 a presidência passa para as mãos do Prof. Sebastião de Almeida Prado Sampaio, discípulo e sucessor do Prof. Aguiar Pupo na Cátedra de Dermatologia da Universidade de São Paulo. Deste modo, o endereço postal do Colégio funciona agora no Hospital das Clínicas desta cidade. A Diretoria trabalha lado a lado com a Comissão organizadora do XII CILAD – presidido pelo Prof. José Barba Rubio – como mostra o aumento na frequência das reuniões de planejamento do evento: abril de 1989 em Guadalajara, março de 1990 em São Paulo, maio de 1991 novamente em Guadalajara. É nesta cidade, capital



Instituto Dermatológico, Guadalajara, México.
Allí se realizó la presentación de casos clínicos en el XII CILAD de 1991



Cambio de Directiva del CILAD Guadalajara, México. 1991. Sentados de izquierda a derecha: Dra. Yolanda Ortiz, Dr. Enrique Hernández-Pérez (Presidente), Dr. Sebastião Sampaio (Presidente saliente), Dr. José Barba Rubio (Presidente del Congreso), Dr. Jorge Sánchez, Dra. Ana Kaminsky. De pie de izquierda a derecha: Dra. Mercedes Florez, Dra. Zila de Espinoza, Dr. Evandro Rivitti, Dr. Eugenio Pimentel, Dr. Miguel Armijo, Dr. José María Mascaró, Dr. Segundo Barroeta.



Prof. Dr. Enrique Hernández Pérez
13º Presidente del
CILAD
Periodo 1992-1995

el Prof. José Barba Rubio- como lo evidencia el aumento en la frecuencia de las reuniones planificadoras del evento: abril de 1989 en Guadalajara, marzo de 1990 en São Paulo, mayo de 1991 nuevamente en Guadalajara. Es en esta ciudad, capital del estado mexicano de Jalisco, que tiene lugar el Congreso del '91. Más de 1,200 inscritos de 30 países asisten a la "Bella Perla de Occidente" y recordarán lo espacioso y acogedor de la sede del Congreso en el Hotel Fiesta Americana. La presentación de casos clínicos del segundo día se lleva a cabo en el extraordinario Instituto Dermatológico, edificio en forma de pirámide de 14,000 m². Cócteles y representaciones de ballet folklórico completan el programa social. Finalizadas las actividades en México, muchos asistentes prolongan su estadía en América del Norte concurriendo al "Meeting" de la Academia Americana en Dallas (1991) que comienza dos días más tarde[50,51].

Al llegar 1992 se hace cargo de la presidencia el Prof. Enrique Hernández Pérez, Director del Centro de Dermatología y Cirugía Cosmética de San Salvador. La dirección postal de las oficinas centrales se fija así en la capital salva-



Miembros de la Junta Directiva 1992-1995, durante una sesión en San Juan de Puerto Rico. De pie de izquierda a derecha: Dr. Evandro Rivitti, Dra. Zila de Espinoza, Dr. Eduardo Baños, Dr. Néstor Sánchez, Dra. Yolanda Ortiz, Dr. Sebastião Sampaio. Sentados de izquierda a derecha: Dra. Mercedes Florez, Dr. Enrique Hernández-Pérez (Presidente), Dr. Jorge Sánchez, Dra. Ana Kaminsky.

do estado mexicano de Jalisco, que acontece o Congresso de 1991. Mais de 1.200 inscritos de 30 países assistem à "Bela Pérola do Ocidente" e recordarão a espaçoso e acolhedor local do Congresso no Hotel Fiesta Americana. A apresentação de casos clínicos do segundo dia acontece no extraordinário Instituto Dermatológico, edifício em forma de pirâmide de 14.000 m². Coquetéis e apresentações de balé folclórico completam o programa social. Finalizadas as atividades no México, muitos assistentes prolongam sua estadia na América do Norte comparecendo ao "Meeting" da Academia Americana em Dallas (1991) que começa dois dias mais tarde.

No início de 1992, assume a presidência o Prof. Enrique Hernández Pérez, Diretor do Centro de Dermatologia e Cirurgia Cosmética de San Salvador. O endereço postal do escritório central se transfere para a capital salvadore-



XIV Reunión Anual Latinoamericana en Montevideo, Uruguay (1992): De izquierda a derecha: Dr. Néstor Macedo, Dr. Luiz Henrique Camargo Paschoal, Sra. Gabi Camargo Paschoal, Dr. Sebastião Sampaio, Dr. Enrique Hernández-Pérez y Sra. Raquel de Hernández-Pérez.



Junta Directiva 1992-1995 en Guadalajara, México.
Sentados de izquierda a derecha: Dra. Ana Kaminsky, Dr. Hernández-Pérez (Presidente), Dra. Yolanda Ortíz. De pie de izquierda a derecha: Dr. Jorge Sánchez, Dr. Evandro Rivitti, Dra. Mercedes Florez, Dra. Zila de Espinoza, Dr. Eduardo Baños.

Congreso del CILAD. San Juan de Puerto Rico (1995):
Dr. Jorge Sánchez (Presidente del Congreso), Dr. Gilberto Castro-Ron, Dr. Enrique Hernández-Pérez (Presidente del CILAD)

doreña (Urbanización La Esperanza, Pasaje 1, N° 137). Continuando con la iniciativa de la Comisión Directiva anterior se incrementa el número de sesiones –nueve en total- relacionadas con los aspectos académicos, formativos y administrativos del Colegio. Se perfecciona el sistema de cobros que pasa a ser personalizado y directo en las oficinas centrales, responsabilidad hasta entonces de los Delegados Nacionales, quienes ahora se concentran en las cuestiones científicas[52].

Cabe mencionar la labor del Prof. Zuño Burstein de Lima, que a través del CILAD-Perú y de su Folia Dermatológica obtiene un reconocimiento extraordinario del Colegio en su país[53].

Se inicia un sistema de Horas Crédito para Educación Continuada, se implementa una videoteca científica bajo la dirección de la Profra. Ana Kaminsky. Al clásico órgano de difusión oficial Med Cutan Iber Lat Am, se suman la revista de resúmenes Ciladerma, monografías, boletines generales y de cirugía dermatológica. El libro sobre acné del Prof. Jaime Piquero Martín, la Revista Chilena de Dermatología

nha (Urbanización La Esperanza, Pasaje 1, N° 137). Continuando com a iniciativa da Diretoria anterior, incrementa-se o número de sessões – nove em total – relacionadas com os aspectos acadêmicos, formativos e administrativos do Colégio. Aperfeiçoa-se o sistema de cobranças que passa a ser personalizado e direto no escritório central, responsabilidade que até então estava nas mãos dos Delegados Nacionais, que agora concentram-se nas questões científicas.

Cabe mencionar o trabalho do Prof. Zuño Burstein de Lima, que através do CILAD-Peru e de sua Folia Dermatológica obtém um reconhecimento extraordinário do Colégio em seu país.

Inicia-se um sistema de Horas Crédito para Educação Continuada, implementa-se uma videoteca científica sob a direção da Prof. Ana Kaminsky. Ao clássico órgão de difusão oficial Med Cutan Iber Lat Am, somam-se a revista de resumos Ciladerma, monografias, boletins gerais e de cirurgia dermatológica. O livro sobre acne do Prof. Jaime Piquero Martin, a Revista Chilena de Dermatologia – gra-

-merced al Prof. Juan Honeyman- y Actas Terapéuticas Dermatológicas (ATD) -editada por los profesores León Jaimovich y Miguel Allevato- llegan a todos los miembros. Doce servicios de la especialidad realizan cursos de perfeccionamiento y se avalan más de 30 actividades científicas[52].

El XIII CILAD de 1995, bajo la organización del Prof. Jorge Sánchez, es el broche de oro que cierra la gestión. Centenares de dermatólogos viajan a San Juan de Puerto Rico para aprender, enseñar y compartir experiencias en los más variados cursos, simposios, talleres, conferencias, foros, presentaciones de casos científicos, comunicaciones libres. Dentro de las actividades sociales, la Noche Puertorriqueña impregna a los asistentes del ritmo de la música popular y folklórica del país caribeño. En la Asamblea General se proclama a Salamanca como sede del próximo Congreso y se ratifica que la sede social quede en el país de donde sea originario el Presidente del Colegio para ese periodo[52,54,55].

El último decenio 1995-2005: los Profs. Ana Kaminsky, Francisco Camacho hasta la actualidad

En el Congreso de Puerto Rico toma las riendas del Colegio la Dra. Ana Kaminsky, Profesor Titular de la Cátedra de Dermatología de la Universidad de Buenos Aires. En casi medio siglo, es la primera mujer en llegar a la presidencia del CILAD[56].

Las oficinas centrales se transfieren a Buenos Aires en la Av. Callao 852. Se crea el Departamento de Educación Médica Continua que perfecciona el Programa Ibero Latinoamericano de Actualización Dermatológica (PRILAD), método por el cual se otorgan créditos horarios a las distintas actividades que realiza el especialista. Se otorga el Premio Anual Galderma al Mejor Trabajo de Investigación y se distribuyen por concurso becas de 3,000 dólares a fin de solventar pasantías de perfeccionamiento de un mes en centros dermatológicos de países integrantes del Colegio. Se auspicia la revista ATD. Monografías y Ciladerma acompañan a la tradicional Med Cutan Iber Lat Am. Apenas meses más tarde de la apertura de la red Internet al mundo, el CILAD pasa a tener presencia mundial las 24 horas a través de su página web, entonces con la dirección <http://www.interpov.com/cilad>[57]. Además se crea el premio "Maestros de la Dermatología Ibero-Latinoamericana" para distinguir a aquellos dermatólogos que se destacaron por su meritoria trayectoria académica y sus contribuciones científicas.

Con la inesperada y lamentable desaparición del Prof. Miguel Armijo Moreno, Presidente del Comité Organizador del XIV CILAD, lo sucede al frente del mismo el Prof. Enrique

ças ao Prof. Juan Honeyman e Atas Terapêuticas Dermatológicas (ATD) – editada pelos professores Leon Jaimovich e Miguel Allevato – chegam a todos os membros. Doze serviços da especialidade realizam cursos de aperfeiçoamento e garantem-se mais de 30 atividades científicas.

O XIII CILAD de 1995, sob a organização do Prof. Jorge Sánchez, é a chave de ouro que fecha a gestão. Centenas de dermatologistas viajam a San Juan de Porto Rico para aprender, ensinar e compartilhar experiências nos mais variados cursos, simpósios, oficinas, conferências, fóruns, apresentações de casos científicos, comunicações livres. Dentro das atividades sociais, a noite porto-riquenha impregna os assistentes com o ritmo da música popular e folclórica do país caribenho. Na Assembléia Geral Salamanca é proclamada local do próximo Congresso e ratifica-se que a sede social fique no país de onde seja originário o Presidente do Colégio para esse período .

O último decênio 1995 – 2005: os Profs. Ana Kaminsky, Francisco Camacho até a atualidade

No Congresso de Porto Rico a Dra. Ana Kaminsky, Professora Titular da Cátedra de Dermatologia da Universidade de Buenos Aires, assume a condução do Colégio. Em quase meio século é a primeira mulher a chegar à presidência do CILAD .

O escritório central é transferido para Buenos Aires na Av. Callao 852. Cria-se o Departamento de Educação Médica Contínua que aperfeiçoa o Programa Ibero Latinoamericano de Atualização Dermatológica (PRILAD), método pelo qual são concedidos créditos horários às distintas atividades que o especialista realiza. Outorga-se o Prêmio Anual Galderma ao Melhor Trabalho de Investigação e são distribuídas por concurso bolsas de 3.000 dólares a fim de cobrir estágios de aperfeiçoamento de um mês em centros dermatológicos de países integrantes do Colégio. Promove-se a revista ATD. Monografias e Ciladerma acompanham a tradicional Med Cutan Iber Lat Am. Alguns meses mais tarde da abertura da rede Internet ao mundo, o CILAD passa a ter presença mundial 24 horas por dia através de sua página web, naquele momento com o endereço <http://www.interprov.com/cilad>. Além disso, cria-se o prêmio "Mestres da Dermatologia Ibero Latino-americana" para agradecer àqueles dermatologistas que se destacaram por sua trajetória acadêmica meritória e suas contribuições científicas.

Com a inesperada e lamentável desapareição do Prof. Miguel Armijo Moreno, Presidente do Comitê Organizador



Profa. Dra. Ana Kaminsky
14° Presidente del
CILAD
Periodo 1996-1999



Prof. Dr. Enrique Herrera Ceballos
Presidente del XIV
Congreso del CILAD
Málaga (1999)



Prof. Dr. Miguel Armijo Moreno
Presidente in
memoriam
XIV Congreso del
CILAD



**XIV CILAD. Málaga (1999).
Homenaje a los Maestros Ibero-Latinamericanos de
Dermatología**

De izquierda a derecha: Dra. Ana Kaminsky (Presidente del CILAD), Dr. Francisco Camacho (Presidente electo), Dr. Rubén Azulay, Dr. Raúl Vignale, Dra. Teresa Hojyo, Dr. Sebastião Sampaio, Dr. José María Mascaró.



Prof. Dr. Francisco Camacho Martínez
15° Presidente del
CILAD
Periodo 2000-2003

Herrera Ceballos que por motivos operativos traslada la sede del evento a Torremolinos, provincia de Málaga. En el verano andaluz de 1999 se inaugura el Congreso con las voces del Coro de la Universidad de Málaga en el Palacio de Congresos de la Costa del Sol. Siguiendo con el programa científico cimentado por el Prof. Armijo, se desarrollan 6 cursos precongreso, 12 simposios oficiales, 8 talleres de trabajo, 3 conferencias magistrales con carácter plenario, foros de residentes, se presentan trabajos científicos tanto clínicos como de investigación, múltiples sesiones de comunicaciones libres, minicasos, presentación y discusión de pósters. La ocasión brinda la oportunidad de homenajear a los Maestros de la Dermatología Ibero-Latinoamericana, los profesores: Jorge Abulafia, José Barba Rubio Luciano Domínguez Soto, David

do XIV CILAD, o sucede à frente deste órgão, o Prof. Enrique Herrera Ceballos que por razões operacionais translada o local do evento para Torremolinos, província de Málaga. No verão andaluz de 1999, no Palácio de Congressos da Costa do Sol, inaugura-se o Congresso com as vozes do Coro da Universidade de Málaga. Continuando com o programa científico armado pelo Prof. Armijo, desenvolvem-se 6 cursos pré-congresso, 12 simpósios oficiais, 8 oficinas de trabalho, 3 conferências magistrais de caráter plenário, fóruns de residentes, são apresentados trabalhos científicos tanto clínicos como de investigação, múltiplas sessões de comunicações livres, mini-casos, apresentação e discussão de pôsters. A ocasião dá a oportunidade de homenagear os mestres da Dermatologia Ibero Latino-americana, os



El CILAD representa a los dermatólogos Ibero-Latinoamericanos ante distintas organizaciones científicas internacionales. CILAD y EADV:

De izquierda a derecha: Dr. Martin Black (Presidente de la EADV, 2002 – 2004), Dr. José María Mascaró (Presidente de la EADV, 2000-2002), Dr. Jean Paul Ortonne (Presidente de la EADV, 1998 – 2000).



CILAD y la Liga Internacional de Sociedades Dermatológicas (ILDS)

De izquierda a derecha: Dr. Robin Marks, Dr. José María Mascaró



Relaciones entre el CILAD y la Academia Europea de Dermatología y Venereología (EADV):

De izquierda a derecha: Dr. Juan Honeyman, Dr. Francisco Camacho, Dr. Jean Paul Ortonne (Presidente de la European Academy Dermatology and Venereology, 1998-2000), Dr. Miquel Aizpún Ponzán (Presidente del Grupo Español de Dermatología Cosmética y Terapéutica Local), Dr. Juan Ferrando Barberá.



Junta Directiva, 2000 – 2003:

De pie, de izquierda a derecha: Dr. Rafael Falabella, Dr. Rafael Isa Isa, Dr. Ricardo Galimberti, Dr. Carlos F. Gatti, Dr. Jaime Piquero, Dr. Carlos Ferrándiz, Dr. Eduardo Costa Martins, Dr. Juan Honeyman, Dr. Eduardo Baños. Sentados: Dra. Ana Kaminsky, Dr. Francisco Camacho, Dra. Teresa Hojyo.

Grinspan, Antonio Ledo Pozueta, José María Mascaró Ballester, José María de Moragas Viñas, Antar Padilha Gonçalves, Sebastião Sampaio, Raúl Vignale[58].

En Torrequebrada se aprueba el Estatuto que establece una Junta Directiva formada por nueve Vicepresidentes, uno por cada uno de los cuatro países con una población superior a mil dermatólogos y cinco por el resto de las naciones[59].

La presidencia del Prof. Francisco Camacho Martínez -Catedrático de la Facultad de Medicina de la Universidad de Sevilla- continúa la labor acometida por la Junta Directiva precedente con referencia a la página web, que cambia su localización a www.cilad.org.ar, se otorgan becas y el Premio Anual Galderma, se llevan a cabo los Programas de Educación Médica Continuada en Medicina Cutánea e Ibero Latinoamericano de Dermatología (PRILAD), se auspician diversas actividades científicas.

La recesión económica en Latinoamérica junto con la introducción del Euro en Europa diezma sin embargo la representación de los dermatólogos en algunos eventos. Las encuestas revelan la necesidad de una nueva reforma

professores: Jorge Abulafia, José Barba Rubio, Luciano Domínguez Soto, David Grinspan, Antonio Ledo Pozueta, José María Mascaró Ballester, José María de Moragas Viñas, Antar Padilha Gonçalves, Sebastião Sampaio, Raúl Vignale.

Em Torrequebrada aprova-se o Estatuto que estabelece uma Diretoria formada por nove Vice-presidentes, um por cada um dos quatro países com uma população superior a mil dermatologistas e cinco pelo resto das nações .

A presidência do Prof. Francisco Camacho Martinez – Catedrático da Faculdade de Medicina da Universidade de Sevilha – continua o trabalho realizado pela Diretoria anterior no que se refere à página web, que muda sua localização para www.cilad.org.ar, são concedidas bolsas e o Prêmio Anual Galderma, implementam-se os Programas de Educação Médica Continuada em Medicina Cutânea e Ibero Latino-americano de Dermatologia (PRILAD) e promovem-se diversas atividades científicas.

No entanto, a recessão econômica na América Latina junto com a introdução do Euro na Europa dizimam a re-



Prof. Dr. David Grinspan
Presidente del CILAD (1972-1975)
Decano de los Dermatólogos del CILAD (1992)
Presidente de Honor in memoriam XVI CILAD



**Comisión Organizadora del XV Congreso
del CILAD – Buenos Aires (2003)**

De pie, de izquierda a derecha: Dres. M.A. Barquin, S. Costantini, R. Flom, O. Stringa, N. Pietropaolo, A. Bermejo, E. Dancziger. Sentados: Dres: H. Cabo, A. Woscoff, A. Kaminsky, MA Allevato, L. Donatti



Prof. Dr. Roberto Arenas Guzmán
16° Presidente del
CILAD
(desde 2004)

estatutaria adaptada a las condiciones generales y particulares de las 22 naciones integrantes. Se crea la figura del Consejo de Delegados, constituidos por los representantes de los distintos países, cuyas opiniones son consideradas directamente por la Junta Directiva, que reduce así el número de miembros. En adelante se nombrará sólo un Vicepresidente y se incorpora al presidente del Congreso anterior para aportar su experiencia. Los Congresos aumentan su frecuencia cada dos años asegurando un mayor contacto entre sus miembros y el surgimiento de figuras destacadas. El CILAD es la institución que realiza la representación de los especialistas ibero-latinoamericanos ante las grandes organizaciones médicas internacionales: la Liga Internacional de Sociedades Dermatológicas (ILDS), la Academia Europea de Dermatología y Venereología (EADV), la Academia Americana de Dermatología (AAD), la Sociedad

apresentação dos dermatologistas em alguns eventos. As pesquisas de opinião revelam a necessidade de uma nova reforma estatutária adaptada às condições gerais e particulares das 22 nações integrantes. Cria-se a figura do Conselho de Delegados, constituídos pelos representantes dos distintos países, cujas opiniões são consideradas diretamente pela Diretoria, que sofre uma redução do número de membros. Daí em diante, só será nomeado um Vice-presidente e se incorpora o presidente do Congresso anterior para contribuir com sua experiência. Aumenta-se a frequência dos Congressos para cada dois anos, assegurando um maior contato entre seus membros e o surgimento de figuras destacadas. O CILAD é a instituição que representa os especialistas ibero latino-americanos diante das grandes organizações médicas internacionais: a Liga Internacional de Sociedades Dermatológicas (ILDS), a Academia



Miembros de la Junta Directiva actual:

Dr. Roberto Arenas (Presidente), Dr. Rafael Isa Isa (Vicepresidente), Dr. Carlos Fernando Gatti (Secretario General).



Miembros de la Junta Directiva del CILAD y Junta organizadora del XVI Congreso

De izquierda a derecha: Dr. Jorge Ocampo Candiani, Dr. Rafael Falabella, Dr. Jairo Victoria, Dr. Rafael Isa Isa.



Miembros de la Junta Directiva actual en el momento de su asunción: De izquierda a derecha: Dr. Carlos Fernando Gatti, Dr. Jorge Ocampo Candiani, Dr. Rafael Isa Isa, Dr. Roberto Arenas.



**Prof. Dr. Julián
Sánchez Conejo –
Mir**
Director de Educación
Médica

Internacional de Cirugía Dermatológica, la Fundación del Cáncer Cutáneo, entre otras. La apertura hacia el mundo determina en considerar al inglés como tercera lengua en la edición de Medicina Cutánea ILA[59].

En octubre de 2003, Buenos Aires recibe a más de 3,800 dermatólogos que dan vida al XV CILAD, cuyo nervio y motor es la Profa. Ana Kaminsky. En el Centro de Convenciones del Hotel Hilton del moderno barrio porteño de Puerto Madero se exponen unos 1,000 trabajos entre comunicaciones libres, minicasos, trabajos en cartel, foros de residentes. Quince invitados especiales, más de 100 actividades distribuidas en 10 simposios, desayunos de trabajo, conferencias de expertos, diálogos con los Maestros, trabajos en cartel, reflejan la repercusión científica de esta "Fiesta de la Dermatología". Desde el cóctel de apertura en el edificio vanguardista del Opera Bay hasta los ecos del dos por cuatro del Show de Tango quedarán en la memoria de los participantes[60-63].

En el XV CILAD se elige por votación la actual Junta Directiva presidida por el Dr. Roberto Arenas Guzmán, Profesor de Dermatología de la Universidad Nacional Autónoma de México. De acuerdo con la última modificación estatutaria la sede del CILAD funciona en la Argentina –La Rioja 982, Buenos Aires-, país del Secretario General, Prof. Carlos F Gatti.

Se comienza una febril actividad destinada a que el Colegio no se agote en organizar el tradicional Congreso, ahora bi-anual y la cimentada revista Med Cutan Iber Lat Am. Se rediseña el Portal en Internet con dominio internacional www.cilad.org desde donde es posible acceder a textos completos de revistas calificadas, libros y tratados, realizar búsquedas bibliográficas

Européia de Dermatologia e Venereologia (EADV), a Academia Americana de Dermatologia (AAD), a Sociedade Internacional de Cirurgia Dermatológica, a Fundação do Câncer Cutâneo, entre outras. A abertura para o mundo exige colocar o inglês como terceira língua na edição de Medicina Cutânea ILA.

Em outubro de 2003, Buenos Aires recebe a mais de 3.800 dermatologistas que dão vida ao XV CILAD, cujo motor é a Prof. Ana Kaminsky. No Centro de Convenções do Hotel Hilton do moderno bairro portenho de Puerto Madero são expostos uns 1.000 trabalhos entre comunicações livres, mini-casos, trabalhos em cartaz, fóruns de residentes. Quinze convidados especiais, mais de 100 atividades distribuídas em 10 simpósios, cafés da manhã de trabalho, conferências de especialistas, diálogos com os mestres, trabalhos em cartaz, refletem a repercussão científica desta "Festa da Dermatologia". Desde o coquetel de abertura no edifício vanguardista do Opera Bay até os ecos do dois por quatro do Show de Tango ficarão na memória dos participantes.

No XV CILAD, é eleita por votação a atual Diretoria, presidida pelo Dr. Roberto Arenas Guzmán, Professor de Dermatologia da Universidade Nacional do México. De acordo com a última modificação estatutária a sede do CILAD



El CILAD presente en el Congreso Centroamericano en San Salvador (2004).

Los Dres: J. Ollague (Ecuador), CF Gatti (Argentina), L. Quintanilla (El Salvador), R. Arenas (México), H. Cáceres (Perú)



1er Symposium Internacional de Dermatología Infecciosa. Organizado por el CILAD y dirigido por el Prof. Juan José Vilata Corell



Seminario Regional - Asunción del Paraguay – Septiembre 2004 dirigido por el Dr. Antonio Guzmán. Colaboraron en la Reunión prestigiosos dermatólogos Latinoamericanos tales como los Dres. Arenas, Perez Alfonso, Sangüeza, Pierini, Gatti, Díaz de Medina, entre otros.



Almuerzo de clausura del **Seminario Regional del CILAD, Montevideo**. 27 de Agosto de 2004. De izquierda a derecha: los doctores Martínez, Macedo, Rampoldi, Menes y Cassará.



de publicaciones internacionales e ibero-latinoamericanas, consultar sobre Eventos y Congresos, participar activamente a través del chat y foros de discusión, entre otras actividades virtuales. El boletín electrónico "InfoCILAD" difunde periódicamente las novedades de la página y del CILAD a miles de socios. Se distribuyen becas, premios y se organizan pasantías de perfeccionamiento. Reuniones Internacionales Temáticas y Seminarios Regionales se suman al clásico megaevento del Congreso Ibero-Latinoamericano de Dermatología programado en Cartagena de Indias –Colombia-, con la presidencia del Prof. Dr. Rafael Falabella en 2005 y Quito –Ecuador- en 2008 bajo la presidencia del Prof. Dr. Patrício Freire[64-68].

Retomando el espíritu de los Fundadores se propone en dotar de mayor protagonismo y presencia internacional a la única entidad dermatológica que agrupa a la totalidad de los países de habla española y portuguesa.

Estas páginas dan cuenta del rumbo trazado.

funciona na Argentina – La Rioja 982, Buenos Aires – país do Secretário Geral, Prof. Dr.Carlos Fernando Gatti.

Começa uma atividade febril destinada a que o Colégio não se esgote em organizar o tradicional Congresso, agora bi-anual e a consolidada revista Med Cutan Iber Lat Am. Reestrutura-se o portal na Internet com o domínio internacional www.cilad.org, a partir do qual é possível acessar textos completos de revistas qualificadas, livros e tratados, realizar buscas bibliográficas de publicações internacionais e ibero latino-americanas, consultar sobre eventos e congressos, participar ativamente através do chat e fóruns de discussão, entre outras atividades virtuais. O boletim eletrônico "InfoCILAD" difunde periodicamente as novidades da página e do CILAD a milhares de sócios. Distribuem-se bolsas, prêmios e organizam-se estágios de aperfeiçoamento. Reuniões Internacionais Temáticas e Seminários Regionais somam-se ao clássico megaevento do Congresso Ibero-latino-americano de Dermatologia programado para Cartagena de Índias – Colômbia – com a presidência do Prof. Dr. Rafael Falabella em 2005 e Quito – Equador – em 2008 sob a presidência do Prof. Dr. Patrício Freire .

Retomando o espírito dos Fundadores, o propósito é dar um maior protagonismo e presença internacional à única entidade dermatológica que agrupa a totalidade dos países de língua espanhola e portuguesa.

Estas páginas mostram o rumo traçado.

Bibliografía

1. Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología (CILAD). Historia, Reglamentos, Directorio. Buenos Aires: CILAD, Mayo 1987: 248.
2. Quiroga M. Colegio Iberoamericano de Dermatología. Informe sobre su Constitución y Estatuto. Revista Arg Dermosif. 1948; 32: 173-174.
3. Quiroga M. (Carta al Prof. Dr. Jorge Abulafia) (1984, 6 de agosto).
4. Piquero J y cols. José Sánchez Covisa. Piel-L Latinoamericana [Página web] <http://www.piel.com.ve/home2b.php?item=66&cat=2> [Con acceso el 15-04-05]
5. United Nations. [Página web] <http://www.un.org> [Con acceso el 15-04-05]
6. United Nations Children's Fund. UNICEF. [Página web] <http://www.unicef.org> [Con acceso el 15-04-05]
7. Organization of American States. OAS. [Página web] <http://www.oas.org> [Con acceso el 15-04-05]
8. World Health Organization. WHO. [Página web] <http://www.who.int> [Con acceso el 14-04-05]
9. Gay Prieto J. Porqué y para qué aparece "Medicina Cutánea". Med Cutan 1966; 1: 67-69.
10. Azulay R. João de Aguiar Pupo 1890 – 1980 In Memoriam. An Bras Dermatol 1980; 55: 212.
11. Ramos de Oliveira M. Aguiar Pupo e a Faculdade de Medicina. An Bras Dermatol 1980; 55: 213.
12. Sampaio S. Aguiar Pupo e a Dermatologia Brasileira. An Bras Dermatol 1980; 55: 213.
13. Da Cruz Sobral F. Breve Historial. Med Cutan Iber Lat Am 1974; 3: 242-246.
14. Da Cruz Sobral F. Fundação e evolução orgânica do CILAD. Relato del Secretario General Tesorero Vitalicio. Asamblea General 1971. En: Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología (CILAD). Historia, Reglamentos, Directorio. Buenos Aires: CILAD, Mayo 1987: 17-21.
15. Abulafia J. Discurso del Profesor Jorge Abulafia, Presidente del CILAD, en el Acto Inaugural del X Congreso Ib Lat Amer de Dermatología. Med Cutan Iber Lat Am 1984; 12:71-72.
16. Rodríguez O. En el centenario del nacimiento del Prof. Fernando Latapi. Rev Cent Dermatol Pascua 2002; 11: 67-72.
17. Da Cruz Sobral F. In Memoriam. Professor Doutor Augusto Salazar Leite. Trab Soc Port Derm Ven 1987; 45: 72-73.
18. Fernandes Rodrigues JC. A Dermatologia e os Hospitais Cívicos de Lisboa. Trab Soc Port Derm Ven 1996; 54: 5-21.
19. Grinspan D. Prof. Francisco da Cruz Sobral (1911-1996). Homenaje póstumo. Arch Argent Dermatol 1997; 47: 44.
20. Padilha-Gonçalves A. In Memoriam: Francisco da Cruz Sobral 1911 – 1996. An Bras Dermatol. 1996; 71: 448 – 449.
21. Brandão N F. Francisco da Cruz Sobral (1911-1996). Trab Soc port Derm Ven 1996; 54: 229-230.
22. Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología. Estatutos. Med Cutan Iber Lat Am 1974; 3: 239-242.
23. Grinspan D. Homenaje al Profesor Luis E. Pierini. Arch Argent Dermatol 1987; 37: 133-135.
24. Pierini L, Grinspan D. V Congreso Ibero Latino Americano de Dermatología. Derm Ib Lat Am 1960; 2: 77.
25. Baños J, Guardiola E. Eponimia médica catalana. La hipodermitis nodular subaguda migratoria o síndrome de Vilanova – Piñol. Annals de Medicina 2001: 84.
26. Ferrando Juan. Breve Historia de la Dermatología Catalana. Med Cutan Iber Lat Am 2003; 1: 57-70.
27. Padilha-Gonçalves A. In Memoriam: Juvenal Alvarez Esteves 1909 – 1996. An Bras Dermatol 1996; 71: 540-541.
28. Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología. VI th Ibero-Latin-American Congress of Dermatology. Derm Ib Lat Am (Engl Edit) 1967; 2: 156-157.
29. Editorial Committee. Comments on Dermatología Ibero-Latino-Americana (English Edition). Derm Ib Lat Am (Engl Edit) 1967; 2: 1-5.
30. Padilha-Gonçalves A. Contemporaries. Antart Padilha – Gonçalves, MD. J Am Acad Dermatol. 1991; 2: 311-313.
31. Piquero J y cols. Martín Vegas. Piel-L Latinoamericana [Página web] <http://www.piel.com.ve/home2b.php?item=58&cat=2> [Con acceso el 15-04-05]
32. Allevato MA. Profesor. Dr. Sebastián Sampaio. Act Terap Dermatol 2000; 23: 238-242.
33. Allevato MA. Profesor Dr. David Grinspan. Act Terap Dermatol 2000; 23: 344-347.
34. Abulafia J. Homenaje a la memoria del Profesor Dr. David Grinspan (1911-2003). Med Cutan Iber Lat Am 2003; 31: 389.
35. Gay Prieto J. Comentarios al Presidente del CILAD. Med Cutan Iber Lat Am 1973; 2: 167.
36. Mascaró JM. Medicina Cutánea: recuerdos de ayer, realidades de hoy. Med Cutan Iber Lat Am 2003; 31: 219-220.
37. Ferrando J. Medicina Cutánea Ibero-Latino-Americana: un nuevo impulso renovador. Med Cutan Iber Lat Am 2003; 31: 1-2.
38. Grinspan D, Da Cruz Sobral F. Acta da Assembleia Geral do Colégio Ibero-Latino-Americano de Dermatologia, de 3 de Dezembro de 1975, en El Salvador. Med Cutan Iber Lat Am 1976; 4: 293-294.
39. Da Cruz Sobral F. VIII Congresso Ibero-Latino-Americano de Dermatología, El Salvador 1975. Med Cutan Iber Lat Am 1976; 4: 295-297.
40. Allevato MA. Profesor Dr. Rubem David Azulay. Act Terap Dermatol 2000; 23: 418-422.
41. Mascaró JM. Medicina Cutánea: recuerdos de ayer, realidades de hoy. Med Cutan Iber Lat Am 2003; 31: 219-220.
42. Azulay R. Discurso do Professor Rubem David Azulay. Med Cutan Iber Lat Am 1984; 12: 70-71.
43. Grinspan D. Prólogo. En su: Enfermedades de la Boca. Buenos Aires: Editorial Mundi SAICYF, 1982; 4: XI.
44. Azulay R. In Memoriam. José Serruya (1933-1986). An Bras Dermatol 1986; 61: 3-4.
45. Azulay R. Acta del X Congreso Ibero-Latino-Americano de Dermatología. Med Cutan Iber Lat Am 1984; 12: 65-73.
46. XI Congresso Ibero Latino Americano de Dermatología. Trab Soc Port Derm Ven 1987; 45: 195-196.
47. Abulafia J. Acta de la Reunión del CILAD en Madrid. XI Congreso Ibero-Latino-Americano de Dermatología (18 de mayo de 1987). Med Cutan Iber Lat Am 1988; 16: 85-87.
48. Padilha-Gonçalves A. In Memoriam. José Gómez Orbaneja. An Bras Dermatol. 1988; 63: 293-294.
49. Departamento de Dermatologia da Faculdade de Medicina da Universidade de São Paulo. Divisão de Clínica Dermatológica do Hospital das Clínicas da FMUSP. [Página web] <http://medicina.fm.usp.br/dermato> [Con acceso el 17-04-05]
50. Mascaró JM. XII Congreso Ibero Latino Americano de Dermatología. Med Cutan Iber Lat Am 1992; 20: 239-241.
51. Colégio Ibero-Latino-Americano de Dermatología. XII Congresso Ibero-Latino-Americano de Dermatología. Resumo da Ata da Assembléia Geral do CILAD. Guajalajara, México 3 de dezembro de 1991. Med Cutan Iber Lat Am 1992; 20: 36-56.
52. Hernández Pérez E. Memoria Comisión Directiva 1992 – 1996. Med Cutan Iber Lat Am 1995; 23: 342-369.
53. Burstein Alva Z. Editorial. Folia Dermatol Peruana. 1998: 9.
54. Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología. Acta Asamblea General del CILAD. San Juan de Puerto Rico, 29 de agosto 1995. Med Cutan Iber Lat Am 1995; 23: 363-365.
55. Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología. Estatutos del Colegio Ibero-Latino-

- Americano de Dermatología (CILAD). *Med Cutan Iber Lat Am* 1995; 23: 366-368.
56. Kaminsky A. Women in Dermatology in the New Millennium: Past, Present and Future. *Clin Dermatol* 2001; 19: 35-38.
57. Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología [Página web] <http://www.interprov.com/cilad> [Con acceso 1997]
58. Programa XIV Congreso Ibero Latino Americano de Dermatología. Málaga: CILAD, 1999.
59. Camacho Martínez F. Bienvenida la nueva Junta Directiva del CILAD. *Med Cutan Iber Lat Am* 2003; 31: 267-270.
60. Kaminsky A. Colegio Ibero Latinoamericano de Dermatología: cada congreso un gran desafío. *Med Cutan Iber Lat Am* 2003; 31: 147-148.
61. Camacho Martínez F. Mensaje de Bienvenida. Presidente del CILAD. En: Colegio Ibero Latino Americano de Dermatología (CILAD). Programa XV Congreso Ibero Latino Americano de Dermatología. Buenos Aires: CILAD, 2003: 5-8.
62. Kaminsky A. Mensaje de Bienvenida. Presidente XV Congreso CILAD. En: Colegio Ibero Latino Americano de Dermatología (CILAD). Programa XV Congreso Ibero Latino Americano de Dermatología. Buenos Aires: CILAD, 2003: 9-11.
63. Silva Lizama E. XV Ibero-Latin-American Congress of Dermatology, Buenos Aires, Argentina, October 21-26, 2003. *Int J Dermatol* 2004; 43: 238.
64. Gatti CF. CILAD: una sociedad dermatológica internacional emergente. *Med Cutan Iber Lat Am* 2004; 32: 45.
65. Arenas R. Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología. Medicina Cutánea Ibero-Latino-Americana y renovación en la Directiva. *Med Cutan Iber Lat Am* 2004; 32: 1-2.
66. Arenas R. Renovación en el Colegio Ibero-Latino-Americano de Dermatología. *Dermatol Cosmet Med Quirurg* 2004; 2. [Página web] <http://www.dcmq.com.mx> [Con acceso 22-04-05]
67. Falabella R. XVI Congreso CILAD en Cartagena de Indias. *Med Cutan Iber Lat Am* 2003; 31: 49-50.
68. Ferrando J. Medicina Cutánea Ibero-Latino-Americana: un reto al futuro. *Med Cutan Iber Lat Am* 2004; 32: 91.